

12<sup>e</sup> édition

MIREPEISSET • MONTREDON-DES-CORBIÈRES • SALLÈLES-D'AUDE  
PORTEL-DES-CORBIÈRES • FLEURY D'AUDE • POUZOLS-MINERVOIS  
GINESTAS • SAINT-NAZAIRE-D'AUDE • CAVES • NÉVIAN  
RAISSAC-D'AUDE • BIZE-MINERVOIS

ACCÈS LIBRE

# La TEMPORA

FESTIVAL ITINÉRANT

DU 1<sup>ER</sup> JUILLET AU 11 AOÛT

Concerts musiques du monde +  
chanson française

PROGRAMME 2022

 @LaTemporaduGrandNarbonne



#LATEMPORA2022  
Grand Narbonne colore nos villages



 Grand  
NARBONNE  
COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION

# La TEM PO RA



[20H30 CONCERT]

**Vend. 01/07**

**Barcella +  
Kumbia Boruka**  
MIREPEISSET  
La Garenne

**Mardi 05/07**

**Ana Carla Maza**  
MONTREDON-DES-  
CORBIÈRES  
Cour Pôle culturel

**Jeudi 07/07**

**Malke Family**  
SALLÈLES-D'AUDE  
Place de la  
République

**Mardi 12/07**

**The Buttshakers**  
PORTEL-DES-  
CORBIÈRES  
Terra Vinea

**Mardi 19/07**

**TechnoBrass**  
FLEURY D'AUDE  
Place Jean Moulin

**Jeudi 21/07**

**JP Bimeni & The  
Black Belts**  
POUZOLS-  
MINERVOIS  
Place du monument

**Mardi 26/07**

**Gunwood**  
GINESTAS  
Parvis du château

**Jeudi 28/07**

**Mélissa Laveaux**  
SAINT-NAZAIRE-  
D'AUDE  
Jardin public

**Mardi 02/08**

**João Selva**  
CAVES  
Parvis du foyer

**Jeudi 04/08**

**Amélie-Les-Crayons  
et Les Doigts de  
l'Homme**  
NÉVIAN  
Cour de l'Espace  
socio-culturel

**Mardi 09/08**

**Mbraia**  
RAISSAC-D'AUDE  
Parc municipal

[20H30 CONCERT]

**Jeudi 11/08**

**Matéo Langlois +  
The Garifuna  
Collective**  
BIZE-MINERVOIS  
La promenade

ANIMATIONS + BUVETTE [dès 19h] +  
CONCERT [21h30] +  
RESTAURATION [jusqu'à 23h]



## VIVEZ L'EXPÉRIENCE DE LA TEMPORA !

La Tempora du Grand Narbonne revient cet été sur les routes de la Côte du Midi. Après deux années de crise sanitaire, cette 12<sup>e</sup> édition est plus que jamais placée sous le signe de la convivialité retrouvée.

Du 1<sup>er</sup> juillet au 11 août, La Tempora propose un riche menu musical en douze escales et quatorze concerts : une programmation resserrée, pour un festival toujours plus intense. Fidèle à ses valeurs, la Tempora instaure un dialogue entre la chanson française dans toute sa diversité et les musiques du monde qui célèbrent avec force et joie leur culture et leurs racines. De la cumbia au blues, du folk rock au jazz en passant par le brassband et le bal occitan, jeunes artistes et groupes chevronnés, sillonneront notre territoire pour des spectacles en toute proximité.

Plaisir et partage sont donc au rendez-vous de La Tempora qui invite son public à se restaurer sur place, à goûter aux spécialités locales, découvrir un vigneron au gré d'une dégustation, un artisan ou un producteur lors d'un marché. Habitants de la Côte du Midi et des communes alentour, touristes réguliers ou de passage, amateurs de musique toutes générations confondues, nous vous attendons nombreux !



**Maître Didier Mouly**  
Maire de Narbonne,  
Président du Grand Narbonne,  
Communauté d'agglomération



**Emma Bellotti-Lascombes**  
Vice-Présidente du Grand Narbonne,  
déléguée à la Politique  
et à l'Action culturelles



## DES ANIMATIONS POUR VIVRE INTENSÉMENT LA TEMPORA...

*et égayer vos soirées !*

Cet été, le Grand Narbonne vous invite à passer douze soirées festives, autant d'occasions d'arpenter les villages de la Côte du Midi. Restauration sur sites avec buvettes et food trucks, découverte des restaurants locaux, sensibilisation au développement durable, dégustations, marché artisanal, visite des galeries souterraines de Terra Vinea...

La Tempora vous propose de partager des moments en famille, entre amis et en musique.



BUVETTE



RESTAURANTS  
À PROXIMITÉ



FOOD TRUCK



# 3 RENDEZ-VOUS À NE PAS MANQUER !

**Vendredi 1<sup>er</sup> juillet**

**Mirepeïsset | La Garenne**

19h – 20h30 Dégustation  
de vins du domaine de  
l'Herbe sainte

19h – 22h

Animation : l'eau, une  
ressource précieuse



**Mardi 12 juillet**

**Portel-des-Corbières  
Terra Vinea**

Visite des galeries  
souterraines de l'ancienne  
mine de gypse et découverte  
de l'histoire de la vigne et du  
vin en Côte du Midi suivies  
d'une dégustation.

Départs à 17h30 et à 18h  
durée 2 heures

Réservations 04 68 45 87 68  
ou sur [www.terra-vinea.com](http://www.terra-vinea.com)  
Tarif préférentiel Tempora

**Jeudi 11 août Bize-Minervois | La promenade**

18h | Marché artisanal et gourmand

19h - 20h30 | Dégustation d'huiles et d'olives par l'Oulibo

18h – 21h | Animation : l'eau, une ressource précieuse



DÉGUSTATION



MARCHÉ



ANIMATION  
DÉVELOPPEMENT  
DURABLE

vendredi 1<sup>er</sup> juillet

Soirée d'ouve

BARCELLA + KUMBIA BORUKA

MIREPEISSET • LA GARENNE



20H30 - BARCELLA

*Chanson française*

Depuis plus de dix ans, Barcella cumule prix et récompenses, et s'impose parmi les plus dignes représentants d'une chanson française réinventée. Nourri de cultures urbaines, il joue avec les mots, les fait danser et triture la langue dans ses aspérités. Interprète saisissant tantôt chanteur, musicien, conteur, slameur, poète, Barcella compte près de mille concerts et c'est bien sur scène, en artiste libre et accompli, qu'il livre son amour de la langue française sans concession.



← À écouter ici !

[barcella.fr](http://barcella.fr)



ouverture dès 19h



## 22H KUMBIA BORUKA

*Cumbia*

La soirée se poursuit avec Kumbia Boruka, sur des rythmes de cumbia aux multiples accents. Car Kumbia Boruka, fondé par Hernan Cortès, est un groupe composé de huit musiciens qui s'inspire d'influences musicales d'Europe et d'Amérique Latine.

Après plus de 250 concerts, le sentiment est toujours le même ! Partout où se présente Kumbia Boruka, règnent le rythme, la danse et l'enthousiasme. Venez vibrer avec eux sur les mélodies de l'accordéon et du chant, les percussions latines, les cuivres et les guitares électriques. Bonne humeur assurée !

À écouter ici ! →



mardi 5 juillet *dès 19h*

MONTREDON-DES-CORBIÈRES  
• COUR DU PÔLE CULTUREL



**21H30**

**ANA CARLA MAZA**

*Jazz - Cuba*

Ana Carla Maza, seule sur scène avec son violoncelle, dévoile un univers musical intime teinté de multiples influences. Issue d'une famille cubano-chilienne où le chant et la musique étaient rois, Ana Carla Maza explore différents styles, allant du jazz à la pop en passant par la bossa nova. Chanteuse, compositrice, violoncelliste virtuose, elle revisite les musiques latines traditionnelles de son enfance et invite au voyage à travers ses propres compositions.



← À écouter ici !

[www.anacarlamaza.com](http://www.anacarlamaza.com)







dès 19h jeudi 7 juillet

SALLÈS-D'AUDE  
• PLACE DE LA RÉPUBLIQUE



## 21H30 - MALKA FAMILY *Funk*

Avec Malka family, c'est une soirée 100% funk qui vous attend ! Soyez prêts à danser et à groover sur des rythmes endiablés de basse, trompettes, saxo et clavier, car le groupe parisien n'a rien perdu de son énergie. Créé à la fin des années 80, Malka family - qui a compté jusqu'à 14 musiciens - n'a eu de cesse d'exprimer son goût du funk sur des scènes partagées avec les plus grands : Daft Punk, INXS, Manu Dibango... Si les trajectoires de ses membres se sont éloignées pendant deux décennies, c'est avec la même envie et le même plaisir qu'ils nous retrouvent aujourd'hui !

À écouter ici ! →

[www.malkafamily.fr](http://www.malkafamily.fr)



mardi 12 juillet

Soirée Terra

PORTEL-DES-CORBIÈRES  
• TERRA VINEA



dès 19h



**21H30 - THE BUTTSHAKERS**

*Soul - Funk*

Depuis près de quinze ans, le groupe lyonnais The Buttshakers perpétue la soul et le funk des années 60 et 70. Emmené par la voix envoûtante et l'énergie de la charismatique américaine Ciara Thompson, le combo délivre une soul chaude et crue qui lorgne sur le blues et les rythmes addictifs qu'ils affectionnent tant.

Un rythm n'blues avec une touche de garage, et une forte dose de sex-appeal font de leurs chansons des hits puissants, transformant leurs shows en furieux dancefloors.

Laissez-vous embarquer !



← À écouter ici !

[www.thebuttshakers.com](http://www.thebuttshakers.com)



*Vinea*

*avant le concert*

## DÉCOUVREZ LE SITE EXCEPTIONNEL DE TERRA VINEA À L'OCCASION DE LA TEMPORA

À 80 mètres sous terre, arpentez près de 800 mètres de galeries souterraines d'une ancienne mine de gypse et venez découvrir l'histoire de la vigne et du vin en Côte du Midi de l'Antiquité à nos jours.

Avant le concert, Terra Vinea propose deux créneaux horaires à tarif préférentiel afin de visiter le site et de faire une dégustation de vin.

Départs à 17h30 et à 18h

Durée 2 heures

Réservation préalable par téléphone au 04 68 45 87 68  
ou sur [www.terra-vinea.com](http://www.terra-vinea.com)



TERRA-VINEA



**mardi 19 juillet**

**FLEURY D'AUDE**  
• PLACE JEAN MOULIN



**21H30 - TECHNOBRASS**

*Brassband électro - Brésil.* 

TechnoBrass, ce sont sept musiciens hors du commun, issus du jazz et des fanfares brésiliennes. Leur scène ? Un mix entre soirée électro et fièvre du carnaval alternatif de Rio. Le groupe écume déjà les festivals brésiliens tout en établissant sa notoriété en organisant les soirées TechnoBrass LIVE qui rassemblent plus de 1500 personnes à chaque édition. Sur scène, le septet offre un show intense où la musique répétitive est soutenue par une ambiance visuelle planante.





## *Entre soirée électro et fièvre du carnaval alternatif de Rio*

Avec des compositions originales, hypnotiques et contagieuses, l'immersion est totale et réveille les instincts primitifs. Inévitablement, le public danse et entre en transe ! Après leur tournée en 2019, le groupe s'est fait remarquer au festival du Bout du Monde (Finistère), au festival Château Perché (Allier) et au New Morning (Paris). Cette année, à l'occasion de leur nouvelle tournée européenne, accompagnée de la sortie de leur premier EP, TechnoBrass foulera les planches de la Tempora à Fleury d'Aude. C'est le moment de profiter de l'énergie de la musique électro jouée en live.

À écouter ici ! →

[technobrass.com](https://technobrass.com)



jeudi 21 juillet

POUZOLS-MINERVOIS  
• PLACE DU MONUMENT



21H30

## JP BIMENI & THE BLACK BELTS

*Soul - Rhythm'n blues*



Descendant de la famille royale du Burundi, JP Bimeni, qui a échappé à la mort plus d'une fois, respire néanmoins l'optimisme dans son deuxième album, *Give Me Hope*, pour lequel il a retrouvé The Black Belts.

Bimeni arrive à canaliser le groove de son héros Otis Redding tout en méditant sur des thèmes sérieux. Son album oscille entre la Motown classique des années 60 et la soul, le psychédéisme et l'afro-funk. Sa voix solaire touche à l'âme, sa conscience profonde et sa vulnérabilité se révèlent sans perdre sa sensibilité pop.



← À écouter ici !





dès 19h mardi 26 juillet



GINESTAS  
• PARVIS DU CHÂTEAU



**21H30 - GUNWOOD** *Folk rock*

Gunwood, c'est la voix et la guitare de Gunnar Ellwanger -créateur du groupe-, la basse de Jeff Preto et la batterie de David Jarry Lacombe. Leur force ? De subtiles et délicates harmonies vocales qui intensifient la voix profonde de Gunnar. Le trio puise ses influences dans la musique de Léonard Cohen, Feist, Neil Young ou encore Rage against the machine et propose un son folk-rock, soul et bluesy très personnel. Et c'est sur scène que les talents de Gunwood se déploient pleinement pour le bonheur de tous.

À écouter ici ! →

[gunwoodofficial.com](http://gunwoodofficial.com)



jeudi 28 juillet *dès 19h*

SAINT-NAZAIRE-D'AUDE  
• JARDIN PUBLIC



## 21H30 - MÉLISSA LAVEAUX

*Folk blues métissé*

Canadienne de naissance et Haïtienne de cœur, Mélissa Laveaux est une chanteuse, guitariste, compositrice et autrice engagée. Bercée au son de la musique de son pays d'origine et nourrie de multiples influences, Mélissa Laveaux propose, avec son quatrième album, *Mama Forgot Her Name Was Miracle*, une envolée spirituelle, poétique et émancipatoire. Un disque envoûtant, dans lequel elle conte des berceuses pour adultes et crée une nouvelle mythologie. Alternative. Féministe. Moderne. À ne rater sous aucun prétexte.



← À écouter ici !







mardi 2 août *dès 19h*

CAVES • PARVIS DU FOYER



**21H30 - JOÃO SELVA**

*Funk tropical - Brésil*

Après avoir grandi à Rio de Janeiro, João Selva débute à 18 ans une carrière d'artiste itinérant qui le mène à Lyon, bien des années plus tard. Reconnu comme un grand ambassadeur des musiques brésiliennes en France, João Selva revient avec un deuxième album, véritable hymne à la créolité et au tropicalisme, porté par des sonorités funk, jazz ou encore disco. Un carnet de voyages exubérant où l'on retrouve sa compatriote, la pétillante Flavia Coelho qui a foulé les planches de La Tempora l'an dernier. Une croisière musicale palpitante vous attend !

À écouter ici ! →



jeudi 4 août *dès 19h*



NÉVIAN

• COUR DE L'ESPACE SOCIO-CULTUREL



## 21H30 - AMÉLIE-LES-CRAYONS ET LES DOIGTS DE L'HOMME

*Chanson française - Swing manouche*

Amélie-Les-Crayons et Les Doigts de l'Homme, c'est la rencontre de deux univers artistiques et musicaux qui s'enrichissent mutuellement. Le spectacle qu'ils vous proposent recèle de belles promesses : des chansons drôles ou poétiques déjà très appréciées, habillées d'une musique chaude et surprenante. Avec leurs quatre acolytes virtuoses, Amélie et Olivier Kikteff vous emmènent dans une mise en scène légère et amusée, avec comme unique consigne : vous surprendre, vous séduire et sans nul doute, vous régaler !



← À écouter ici !

[www.amelielescrayons.com](http://www.amelielescrayons.com)





mardi 9 août *dès 19h*

RAÏSSAC-D'AUDE  
• PARC MUNICIPAL



**21H30 - MBRAIA**

*Bal occitan*

Les guitares s'étirent, vrombissent, le cajón respire et palpite. Les voix éclatent de ces mots du passé, nécessaires aujourd'hui. Paulin Courtial (guitares, voix) et Arnaud Cance (percussions, voix) puisent dans le répertoire du chant populaire occitan une énergie qui déclenche les rouages de la machine à danser. Leurs arrangements, entre force brutale et infinie douceur, rendent hommage aux textes de ces poètes inconnus qui ont marqué la mémoire collective. Chaussez-vous solidement et laissez-vous happer par la transe. Mbraia, balance ton bal !

À écouter ici ! →



jeudi 11 août *Soirée de clôture*



dès 18h

BIZE-MINERVOIS • LA PROMENADE



**20H30**  
**MATEO LANGLOIS**

*Chanson française*



Artiste libre, Matéo Langlois est auteur compositeur interprète au parcours ponctué de multiples prix et récompenses. Depuis 2020, il anime un étonnant trio jazz-rock-électro avec Martin Jaussan à la basse et Pablo Echarri à la batterie. Chanteur au grain de voix singulier, il fait cohabiter ses textes elliptiques et poétiques avec des sonorités enchanteresses. Les influences de ce répertoire sont nombreuses, les corps sont en mouvement, le groove se transforme en transe et ça s'envole joyeusement.



← À écouter ici !





## 22H - THE GARIFUNA COLLECTIVE

*Musique caribéenne*

The Garifuna collective est un groupe de musiciens chevronnés qui parcourt le monde pour partager sa musique, ses racines, son héritage culturel et son histoire : celle du peuple afro-amérindien garifuna, dont la culture est inscrite par l'UNESCO, comme chef d'œuvre du patrimoine oral et immatériel de l'humanité.

Des chœurs enivrants, des tambours battants, des rythmes savamment mélangés véhiculent les valeurs et l'âme de ce peuple au travers de nouvelles chansons. Venez à sa rencontre le temps de ce concert et laissez-vous envoûter !

À écouter ici ! →

[www.garifunacollective.com](http://www.garifunacollective.com)





MIREPEISSET • MONTREDON-DES-CORBIÈRES • SALLÈLES-D'AUDE  
PORTEL-DES-CORBIÈRES • FLEURY D'AUDE • POUZOLS-MINERVOIS  
GINESTAS • SAINT-NAZAIRE-D'AUDE • CAVES • NÉVIAN  
RAISSAC-D'AUDE • BIZE-MINERVOIS



La  
**TEMPORA**  
**FESTIVAL ITINÉRANT**

*Informations pratiques :*



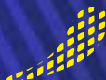
Office de tourisme Côte du Midi

Tél : 04 68 481 481

[www.cotedumidi.com](http://www.cotedumidi.com)

[culture.legrandnarbonne.com](http://culture.legrandnarbonne.com)

 @LaTemporaduGrandNarbonne



# Réserver et explorer la Côte du Midi toute l'année directement en ligne !



## Visites guidées à partir de 10 €

- Visite théâtralisée du Canal du Midi au Somail
  - Visite théâtralisée de Narbonne
  - Visite de Peyriac-de-mer
- .....



## Croisières en bateau à partir de 14 €

- Partir observer les dauphins
  - Balade en mer au coucher du soleil
  - Croisière sur le Canal du Midi
- .....

## Découvertes vignobles & gastronomie à partir de 10 €

- Visite œnologique du domaine d'Aussières
- Découverte des vins nature au Château l'Hospitalet
- Visite et atelier autour de l'olive à l'Oulibo



## Aventures originales à partir de 29 €

- Balade guidée en trottinette électrique

Toute l'année, découvrez des dizaines d'activités et visites guidées à acheter et réserver en ligne !

Billetterie  
en ligne

